

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ส่งข้อความพระราชสาส์น ถวายพระพรชัยมงคลไปยังสุลต่านแห่งโอมาน ในโอกาสวันชาติของรัฐสุลต่านโอมาน ซึ่งตรงกับวันที่ ๑๘ พฤศจิกายน ๒๕๖๔ ดังนี้

His Majesty Sultan Haitham bin Tarik,
Sultan of Oman,
Muscat.

On the occasion of the National Day of the Sultanate of Oman, I wish to convey to Your Majesty my sincere felicitations and best wishes for your good health and happiness as well as for the continued well-being and prosperity of the Sultanate of Oman and her people.

I have every confidence that our steadfast ties of friendship will continue to make great strides forward. This will also contribute to the enhancement of our bilateral cooperation, especially in the areas of trade, investment and public health, for greater benefits of our countries and peoples.

(M.R.) Maha Vajiralongkorn R.

คำแปล

สุลต่านฮัยซัม บิน ฏอริก แห่งโอมาน
กรุงมัสกัต

ในโอกาสวันชาติของรัฐสุลต่านโอมาน หม่อมฉันขอแสดงความยินดีด้วยใจจริง และขอถวายพระพรชัยมงคลเพื่อฝ่าพระบาททรงมีพระพลานามัยสมบูรณ์และทรงพระเกษมสำราญ ทั้งขอให้ประเทศและประชาชนชาวโอมานมีความร่มเย็นเป็นสุขและความเจริญรุ่งเรืองสืบไป

หม่อมฉันเชื่อมั่นเป็นอย่างยิ่งว่า มาตรการมิตรภาพที่มั่นคงระหว่างประเทศเราทั้งสองจะยังคงเจริญรุดหน้า อีกทั้งยังก่อให้เกิดการพัฒนาความร่วมมือทวิภาคี โดยเฉพาะอย่างยิ่งในด้านการค้า การลงทุน และสาธารณสุข ให้เพิ่มพูนยิ่งขึ้น เพื่อประโยชน์สุขร่วมกันของประเทศและประชาชนทั้งสองฝ่าย

(พระปรมาภิไธย) มหาวชิราลงกรณ พระวชิรเกล้าเจ้าอยู่หัว